

## B2.23 Cambios demográficos y migración



- Analizar y debatir las tendencias demográficas (crecimiento de la población, disminución, flujos migratorios)
- El país anfitrión en términos de empleo, servicios, infraestructuras y calidad de vida

<b>La superpoblación</b>	<i>(La sovrappopolazione)</i>	<b>El índice de población</b>	<i>(L'indice di popolazione)</i>
<b>La zona poblada</b>	<i>(La zona popolata)</i>	<b>El índice de natalidad</b>	<i>(L'indice di natalità)</i>
<b>La región superpoblada</b>	<i>(La regione sovrappopolata)</i>	<b>El índice de mortalidad</b>	<i>(L'indice di mortalità)</i>
<b>La densidad de población</b>	<i>(La densità di popolazione)</i>	<b>El crecimiento de la natalidad</b>	<i>(La crescita della natalità)</i>
<b>Los habitantes por metro cuadrado</b>	<i>(Gli abitanti per metro quadrato)</i>	<b>La disminución de la natalidad</b>	<i>(La diminuzione della natalità)</i>
<b>El sector de población</b>	<i>(Il settore di popolazione)</i>	<b>La disminución de la mortalidad</b>	<i>(La diminuzione della mortalità)</i>
<b>La población joven</b>	<i>(La popolazione giovane)</i>	<b>La emigración</b>	<i>(L'emigrazione)</i>
<b>La población adulta</b>	<i>(La popolazione adulta)</i>	<b>La inmigración</b>	<i>(L'immigrazione)</i>
<b>La población activa</b>	<i>(La popolazione attiva)</i>	<b>Territorial</b>	<i>(Territoriale)</i>
<b>La población urbana</b>	<i>(La popolazione urbana)</i>	<b>Continental</b>	<i>(Continente)</i>
<b>El crecimiento de la población</b>	<i>(La crescita della popolazione)</i>	<b>Provincial</b>	<i>(Provinciale)</i>
<b>El aumento de la población</b>	<i>(L'aumento della popolazione)</i>	<b>Estar situado</b>	<i>(Trovarsi)</i>

### 1. Scansiona il codice QR per guardare il video o leggere il testo. (QR: Audio)



En España, **la natalidad** ha bajado con fuerza y algunas regiones, como Cantabria, registran un **desplome** especialmente notable. Muchas parejas quieren tener hijos, pero **enfrentarse a barreras** económicas y laborales lo hace difícil. La **estabilidad económica** llega tarde y, por eso, se decide **retrasar la maternidad** o renunciar a ser padres. *Habitualmente*, la falta de ayudas y el empleo inestable agravan el problema. A la vez, el país vive un claro envejecimiento de la población.

*In Spagna, la natalità è diminuita fortemente e alcune regioni, come la Cantabria, registrano un crollo particolarmente evidente. Molte coppie vogliono avere figli, ma affrontare barriere economiche e lavorative lo rende difficile. La stabilità economica arriva tardi e, per questo, si decide di rinviare la maternità o di rinunciare a essere genitori. Di solito, la mancanza di aiuti e l'occupazione instabile aggravano il problema. Allo stesso tempo, il paese vive un chiaro invecchiamento della popolazione.*

1. ¿Qué región se menciona como un caso especialmente grave dentro de la Unión Europea por su descenso de nacimientos?
  - a. Andalucía
  - b. Cantabria
  - c. Cataluña
  - d. Galicia

2. ¿Cuál es una de las razones principales por las que muchas personas deciden esperar antes de tener hijos?
- La falta de estabilidad económica
  - El aumento de guarderías gratuitas
  - El exceso de ayudas públicas
  - La preferencia por vivir en el extranjero

1-b 2-a

## 2. Grammatica: Avverbi di luogo e tempo: allí encima, raramente, diariamente...



Indicano dove e quando avviene un'azione.

- L'avverbio può trovarsi prima o dopo il verbo.
- Ci sono avverbi che indicano una frequenza generale -> descrivono azioni ripetibili (habitualmente, raramente).
- Ci sono avverbi che indicano una frequenza fissa (diariamente, annualmente).

Adverbios	Ejemplo
Allí encima	La región está <b>allí encima</b> de la zona urbana. <i>(La regione si trova proprio sopra la zona urbana.)</i>
Muy lejos / Muy encima	La capital está <b>muy lejos</b> de la zona rural. <i>(La capitale è molto lontana dalla zona rurale.)</i>
Inmediatamente / Simultáneamente	El gobierno reaccionó <b>inmediatamente</b> ante el aumento. <i>(Il governo ha reagito immediatamente di fronte all'aumento.)</i>
Repentinamente / Instantáneamente	La población aumentó <b>repentinamente</b> en esa provincia. <i>(La popolazione è aumentata repentinamente in quella provincia.)</i>
Continuamente / Repetidamente	El índice cambió <b>continuamente</b> durante el año. <i>(L'indice è cambiato continuamente durante l'anno.)</i>
Definitivamente	El sector quedó <b>definitivamente</b> transformado. <i>(Il settore è rimasto definitivamente trasformato.)</i>
Anteriormente a / Recientemente / Poco antes	La ley cambió <b>anteriormente a</b> la crisis económica. <i>(La legge è cambiata prima di la crisi economica.)</i>
Habitualmente / Frecuentemente / Raramente	Yo <b>raramente</b> analizo ese índice demográfico. <i>(Io raramente analizzo quell'indice demografico.)</i>
Diariamente / Anualmente	El instituto publica datos <b>anualmente</b> . <i>(L'istituto pubblica dati annualmente.)</i>

Non tutti gli averbi ammettono **muy** -> diciamo muy lejos, ma **no** \*muy diariamente perché indica un tempo fisso o assoluto.

Il superlativo in **-ísimo** funziona solo con avverbi che esprimono grado (lejísimos) -> Gli avverbi di posizione non lo permettono (\*encimísima).

1. En el informe del ayuntamiento se indica que la zona superpoblada está \_\_\_\_\_ de la estación de cercanías, junto a la autovía. *(Nel rapporto del comune si indica che la zona sovrappopolata si trova lì sopra la stazione dei treni regionali, accanto alla superstrada.)*  
 a. muy encima      b. ahí encima      c. allí encima      d. allá arriba
2. Desde que empezó el aumento de la población, el servicio de urgencias se ha saturado \_\_\_\_\_ en invierno. *(Da quando è iniziato l'aumento della popolazione, il servizio di pronto soccorso si è saturato ripetutamente in inverno.)*  
 a. anualmente      b. repetidamente      c. repentinamente      d. simultáneamente
1. allí encima 2. repetidamente



### Riscrivi le frasi (QR: IA+)

1. (muy lejos) La oficina de empleo está de la estación de tren.  
 \_\_\_\_\_  
*(L'ufficio di collocamento è molto lontano dalla stazione ferroviaria.)*
2. (inmediatamente) Cuando publicaron el informe, el ayuntamiento respondió.  
 \_\_\_\_\_  
*(Quando pubblicarono il rapporto, il comune rispose immediatamente.)*
3. (repentinamente) Al revisar los datos del padrón, la población de ese municipio aumentó.  
 \_\_\_\_\_  
*(Nel rivedere i dati dell'anagrafe, la popolazione di quel comune aumentò improvvisamente.)*
1. La oficina de empleo está muy lejos de la estación de tren. 2. Cuando publicaron el informe, el ayuntamiento respondió inmediatamente. 3. Al revisar los datos del padrón, la población de ese municipio aumentó repentinamente.

### Correggi l'errore

1. Las oficinas están encimísima del intercambiador de autobuses.  
 \_\_\_\_\_  
 Gli uffici sono lì sopra l'interscambio degli autobus.
2. El ayuntamiento actualiza los datos muy diariamente.  
 \_\_\_\_\_  
 Il municipio aggiorna i dati quotidianamente.
1. Las oficinas están allí encima del intercambiador de autobuses. 2. El ayuntamiento actualiza los datos diariamente.

### 3. Esercizi

#### 1. Abbina ogni parola alla sua definizione.

- |                             |  |
|-----------------------------|--|
| a. la densidad de población | 1. Llegada de personas de otro país; habitualmente por trabajo o estudios.           |
| b. la inmigración           | 2. Número de habitantes por km <sup>2</sup> ; el ayuntamiento la publica anualmente. |
| c. la superpoblación        | 3. Situación en que una zona tiene demasiada gente y faltan servicios.               |



a-2 b-1 c-3

#### 2. Nota informativa: cambiamenti demografici e mobilità lavorativa in Spagna (QR: Audio)



**Compila gli spazi vuoti:** población activa, guarderías, natalidad, establecido, inmigración, densidad de población, emigración

El Instituto Nacional de Estadística publica un avance sobre tendencias territoriales: la (1) \_\_\_\_\_ crece en la franja costera y en las grandes áreas metropolitanas, mientras varias provincias del interior pierden habitantes. La (2) \_\_\_\_\_ se concentra en zonas urbanas; allí el alquiler sube y los servicios se saturan, aunque la oferta de empleo es mayor. En las comarcas envejecidas se cierran aulas y falta personal sanitario.

El informe señala que la (3) \_\_\_\_\_ compensa parcialmente la disminución de la (4) \_\_\_\_\_, pero no por igual en todas las regiones. También aumenta la (5) \_\_\_\_\_ de jóvenes cualificados hacia otras capitales europeas. Los autores advierten que, sin políticas de vivienda y transporte, muchas familias se habrían (6) \_\_\_\_\_ antes en ciudades medias; otras habrían emigrado menos si hubieran encontrado contratos estables y (7) \_\_\_\_\_ asequibles cerca.

*L'Istituto Nazionale di Statistica pubblica un'anticipazione sulle tendenze territoriali: la densità di popolazione cresce nella fascia costiera e nelle grandi aree metropolitane, mentre diverse province dell'interno perdono abitanti. La popolazione attiva si concentra nelle zone urbane; lì l'affitto aumenta e i servizi si saturano, anche se l'offerta di lavoro è maggiore. Nelle aree invecchiate si chiudono classi e manca personale sanitario.*

*Il rapporto segnala che l'immigrazione compensa parzialmente la diminuzione della natalità, ma non in modo uguale in tutte le regioni. Aumenta anche l'emigrazione di giovani qualificati verso altre capitali europee. Gli autori avvertono che, senza politiche abitative e di trasporto, molte famiglie si sarebbero stabilite prima in città di medie dimensioni; altre sarebbero emigrate meno se avessero trovato contratti stabili e asili nido accessibili nelle vicinanze.*

*(1) densidad de población, (2) población activa, (3) inmigración, (4) natalidad, (5) emigración, (6) establecido, (7) guarderías*

1. ¿Qué efectos concretos tienen estos cambios demográficos en el empleo, los servicios y la calidad de vida, y en qué tipo de zonas se notan más?

---

### 3. Ascolta il frammento audio e scegli la risposta corretta. (QR: Audio)

1. En la provincia costera, la llegada de inmigrantes ha contribuido a que aumente la presión sobre la vivienda y el transporte.
2. La provincia del interior experimenta un aumento de población debido a un incremento de la natalidad.
3. Según el informe, en la zona interior la población joven tiende a irse por la falta de oportunidades laborales.

1-V 2-X 3-V

Vero Falso

<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>



### 4. Scegli la soluzione corretta

1. Según el informe municipal, muchas familias \_\_\_\_\_ allí encima, cerca de la zona más poblada, si el alquiler no hubiera subido tanto.  
*(Secondo il rapporto comunale, molte famiglie si sarebbero stabilite lassù, vicino alla zona più popolata, se l'affitto non fosse aumentato così tanto.)*  
a. se habrán establecido      b. se hubieran establecido  
c. se habrían estableciendo      d. se habrían establecido
2. Los técnicos dicen que varios profesionales \_\_\_\_\_ muy lejos si la población activa no hubiera encontrado empleo rápidamente.  
*(I tecnici dicono che diversi professionisti sarebbero emigrati molto lontano se la popolazione attiva non avesse trovato lavoro rapidamente.)*  
a. habrían emigraban      b. hubieran emigrado      c. habrían emigrado  
d. habrían emigrar
3. En la región superpoblada, muchas empresas \_\_\_\_\_ recientemente si el ayuntamiento hubiera ampliado antes el transporte público.  
*(Nella regione sovrappopolata, molte imprese si sarebbero stabilite recentemente se il municipio avesse ampliato prima il trasporto pubblico.)*  
a. se habrán establecido      b. se habían establecido      c. se establecerían  
d. se habrían establecido

1. se habrían establecido 2. habrían emigrado 3. se habrían establecido

### 5. Role play - dialoghi (QR: Audio)

#### Reunión RR. HH. sobre expansión

- Lucía (RR. HH.):** *He estado revisando datos por provincias: Madrid es una región superpoblada y, aunque tiene mucha población activa, la densidad de población está muy alta en algunas zonas.*  
*(Ho passato in rassegna i dati per province: Madrid è una regione sovrappopolata e, anche se ha molta popolazione attiva, la densità di popolazione è molto alta in alcune zone.)*



**Álvaro (Director de Operaciones):** *Sí, y eso repercute en los alquileres y en los tiempos de desplazamiento. ¿Qué alternativa territorial ves más equilibrada?*

*(Sì, e questo si ripercuote sugli affitti e sui tempi di spostamento. Quale alternativa territoriale vedi più equilibrata?)*

**Lucía (RR. HH.):** *Valencia está situada en el corredor mediterráneo, con buena infraestructura y servicios; además, el crecimiento de la población se debe en parte a la inmigración, lo que está rejuveneciendo el sector de población en edad de trabajar.*

*(Valencia è situata nel corridoio mediterraneo, con buone infrastrutture e servizi; inoltre, la crescita della popolazione è dovuta in parte all'immigrazione, il che sta ringiovanendo il segmento di popolazione in età lavorativa.)*

**Álvaro (Director de Operaciones):** *¿Y los índices de natalidad y mortalidad? Si la población joven disminuye, luego será más difícil contratar.*

*(E gli indici di natalità e mortalità? Se la popolazione giovane diminuisce, poi sarà più difficile assumere.)*

**Lucía (RR. HH.):** *En general hay una disminución de la natalidad en todo el país, pero aquí el aumento de la población compensa; si queremos estabilidad, yo evitaría una zona tan tensionada como Madrid y apostaría por Valencia para la nueva sede.*

*(In generale c'è una diminuzione della natalità in tutto il paese, ma qui l'aumento della popolazione compensa; se vogliamo stabilità, io eviterei una zona così sotto pressione come Madrid e punterei su Valencia per la nuova sede.)*

1. ¿Qué factores demográficos menciona Lucía para justificar la elección de Valencia frente a Madrid?
- 

## 6. Parlare: traduci e rispondi (QR: IA+)

*En los últimos años, rara vez se observa que... mientras que... / Allí la densidad de población es más alta/baja, por lo que... / A diario se aprecia un aumento/disminución de..., sobre todo en...*



1. En tu opinión, ¿por qué está disminuyendo la natalidad en España y qué consecuencias puede tener eso para la población activa y los servicios públicos a medio plazo?
- 
2. Si tuvieras que mudarte por trabajo dentro de España, ¿qué factores compararías entre una zona urbana y una región menos poblada (empleo, vivienda, transporte, calidad de vida) y por qué?
-

## 7. Scrittura: Email (QR: IA+)

**Asunto:** Datos para la reunión con la Asociación Vecinal (martes 18:30)

Hola, Marta:

Para la reunión del martes, te envío un resumen. En el distrito ha subido la **densidad de población** (más gente en menos vivienda) y, desde 2022, la **inmigración** ha aumentado, mientras que el **índice de natalidad** sigue bajando. Habitualmente nos piden lo mismo: más plazas de escuela infantil, refuerzo del centro de salud y medidas frente a la subida del alquiler. Además, la población es cada vez más adulta y hay menos **población joven**.

¿Puedes venir? Si no, envíame antes dos propuestas y cualquier dato que creas útil.

Gracias,

Lucía Roldán

Técnica de Participación Ciudadana



**Scrivi una risposta appropriata:** *Si te parece, puedo aportar... / Anteriormente observábamos..., pero recientemente... / ¿Te consta si el distrito cuenta con...?*

### Verbi importanti

yo

tú

él/ella/usted

nosotros/nosotras

vosotros/vosotras

ellos/ellas/ustedes

### Establecerse (*stabilirsi*)

Condicional perfecto

me habría establecido

te habrías establecido

se habría establecido

nos habríamos establecido

os habrías establecido

se habrían establecido

### Emigrar (*emigrare*)

Condicional perfecto

habría emigrado

habrías emigrado

habría emigrado

habríamos emigrado

habrías emigrado

habrían emigrado